



Deze download wordt u gratis aangeboden door Pick-upnaalden.nl

Web : www.pickupnaalden.com
Email : info@pick-upnaalden.nl
Facebook : www.facebook.com/pickupnaalden
Twitter : twitter.com/Pickupnaalden
Google+ : https://plus.google.com/+FCaris_pickupnaalden

Dual

Ausgabe September 1972

Rundfunkhaus Festerling
MEISTERBETRIEB DER RADIO- UND
FERNSEHTECHNIK

334 WOLFENBÜTTEL, HARZSTR. 16A
TELEFON 0 * 240 15

Dual HS 52 Service-Anleitung



Technische Daten

Phonochassis

HiFi-Automatikspieler Dual 1218 mit Magnet-Tonabnehmersystem
Shure M 91 MG-D

Eingänge

Tuner, linear 300 mV an 470 kOhm
Tonband, linear 300 mV an 470 kOhm

Übertragungsbereich

gemessen bei mechanischer Mittenstellung der Klangregler
Phono 20 Hz – 20 kHz $\pm$ 3,0 dB
Tuner, Tonband 25 Hz – 30 kHz $\pm$ 1,5 dB

Leistungsbandbreite (DIN 45 500) 30 Hz – 30 kHz

Intermodulation 250 Hz/8000 Hz 4/1 bei Nennleistung < 2,5 %

Klangregler

Bässe bei 50 Hz + 14 bis – 16 dB
Höhen bei 15 kHz + 16 bis – 16 dB

Lautstärkereglern

mit physiologischer Regelcharakteristik auf beide Kanäle wirksam

Balanceregler Regelbereich 12 dB

Stereo/Mono-Schalter

Fremdspannungsabstand

Phono > 35 dB
Rumpel-Fremdspannungsabstand > 55 dB

Tuner und Tonband bezogen auf $N_a = 2 \times 50$ mW > 50 dB
bezogen auf Nennleistung > 70 dB

Übersprechdämpfung (bei 1000 Hz)

Phono > 20 dB
Tuner und Tonband > 45 dB

Ausgangsleistung

(gemessen an 4 Ohm, Klirrfaktor < 1 %)

Musikleistung 2 x 15 W
Dauertonleistung (1 kHz) 2 x 10 W

Ausgänge

2 Lautsprecherbuchsen DIN 41 529, 4 Ohm
1 Koaxialbuchse 1/4 inch, für Kopfhöreranschluß

Leistungsaufnahme

ca. 75 VA

Netzspannungen

umlötbar 110, 130, 150, 220, 240 V

Sicherungen

220, 240 V 315 mA träge
110, 130, 150 V 630 mA träge

Bestückung

16 Silizium-Transistoren
4 Silizium-Leistungstransistoren
6 Silizium-Stabilisierungsdioden
1 Silizium-Brückengleichrichter
2 G-Schmelzeinsätze 1 A mT zur Absicherung der Endstufen

Abmessungen

Steuergerät mit Abdeckhaube CH 20 420 x 385 x 225 mm

Gewicht

Steuergerät mit Abdeckhaube CH 20 12,5 kg

Lautsprecher

Übertragungsbereich (DIN 45 500) 50 Hz – 20 kHz

Resonanzfrequenz 100 Hz

Nennscheinwiderstand 4 Ohm

Nennbelastbarkeit 20 Watt

Musikbelastbarkeit 35 Watt

Betriebsleistung

gemessen unter Wohnraumbedingungen 3,3 Watt

Klirrfaktor (DIN 45 500)

gemessen bei Betriebsleistung von 250 Hz – 20 kHz < 1 %

Bestückung

1 Spezial-Tieftonlautsprecher 195 mm ϕ , Schwingspule 25 mm ϕ ,
Luftpaltinduktion 12 000 Gauss, magnetischer Fluß 57 000
Maxwell

1 Spezial-Hochtonlautsprecher mit hemisphärischer Kalottenmem-
bran (dome Type) 19 mm ϕ , Schwingspule 19 mm ϕ , Luftpalt-
induktion 13 000 Gauss, magnetischer Fluß 19 500 Maxwell

2 LC-Frequenzweichen, Trennfrequenz 1 500 Hz, Filtersteilheit
12 dB/Oktave

Abmessungen

363 x 230 x 162 mm (H x B x T)

Bruttovolumen

11,5 L

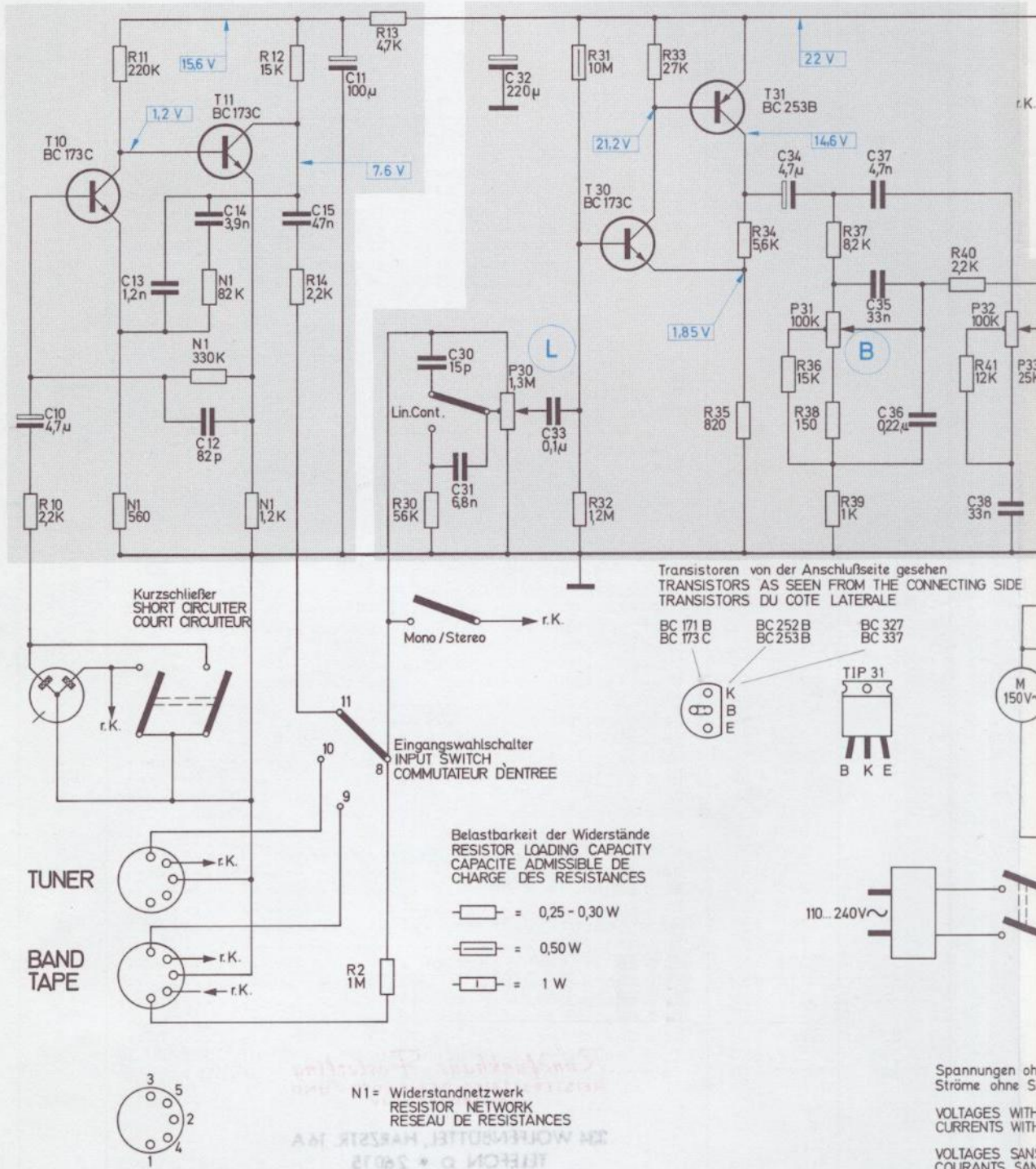
Gewicht

4,2 kg

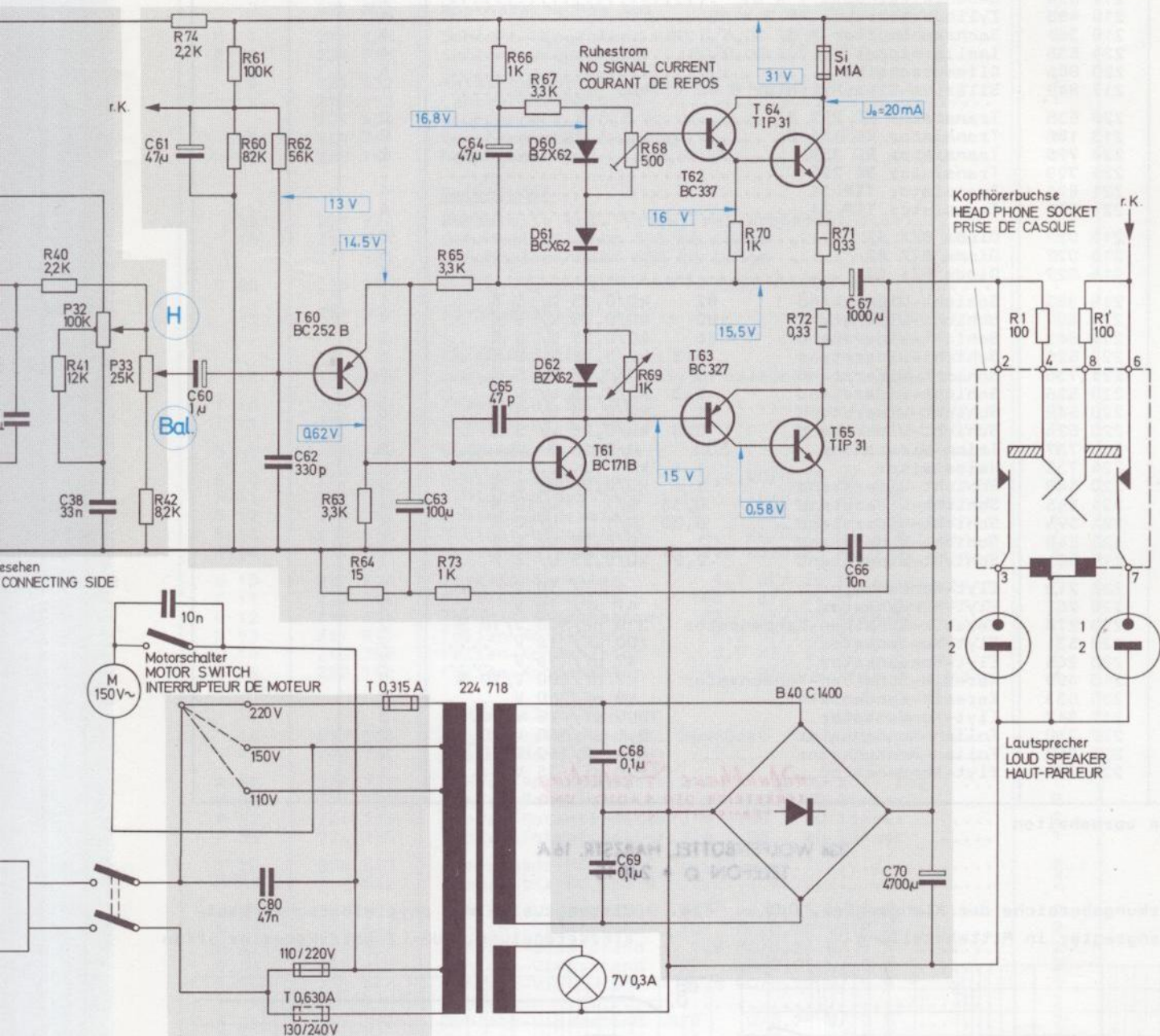
Dual Gebrüder Steidinger · 7742 St. Georgen/Schwarzwald

Dual

TV 124



R	11	N1	12	13	31	33	34	36	74
10	N1	N1	14	2	30	32	35	37	40
C	13	14	15	11	32	33	34	37	38
10	2	2	3	30	31	33	35	35	38



Ausg. 2 / Mai 1972

Z.Nr. 225 479

74	40	P32	P33	61	62	63	65	66	67	68	70	71		
	41		42			64	73			69		72		1
				51										
				62				64		68		67		
36	38			60	80	63		65		69		66	70	

Fig. 2 Ätzsaltplatte des Vorverstärkers
227 585 (Leiterseite)

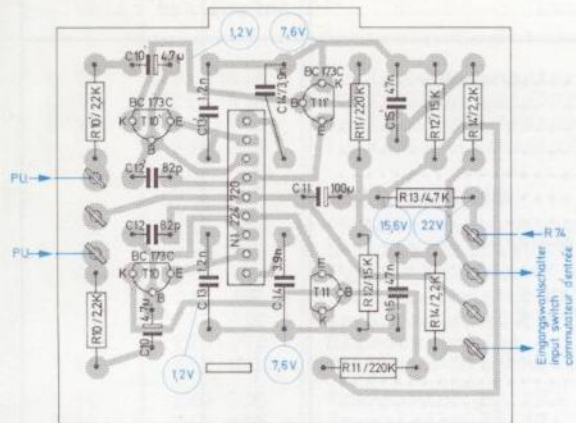


Fig. 3 Ätzsaltplatte der Stromversorgung
224 974 (Leiterseite)

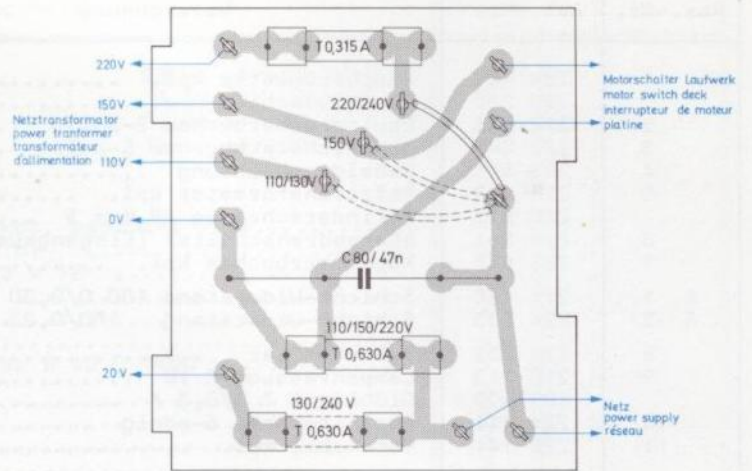


Fig. 4 Ätzsaltplatte des Regelverstärkers
227 586 (Leiterseite)

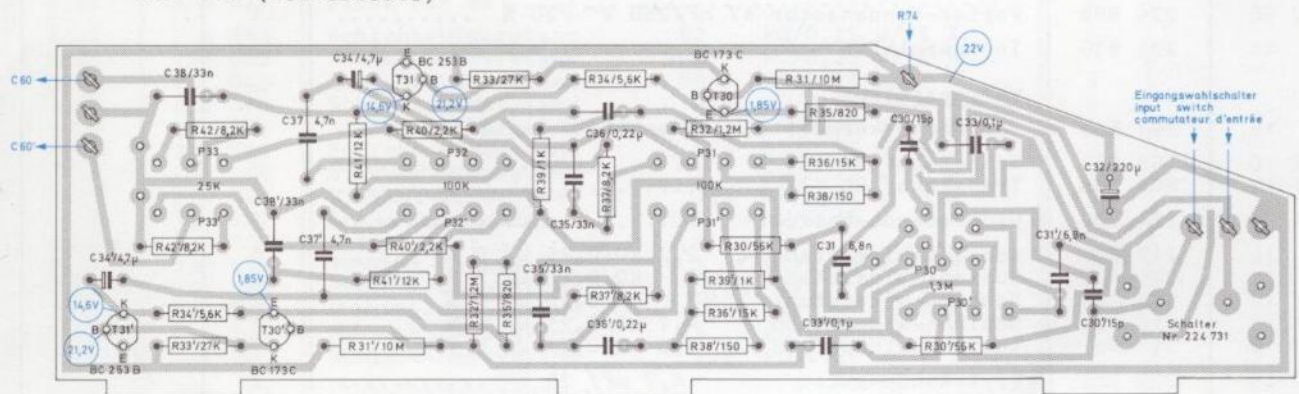
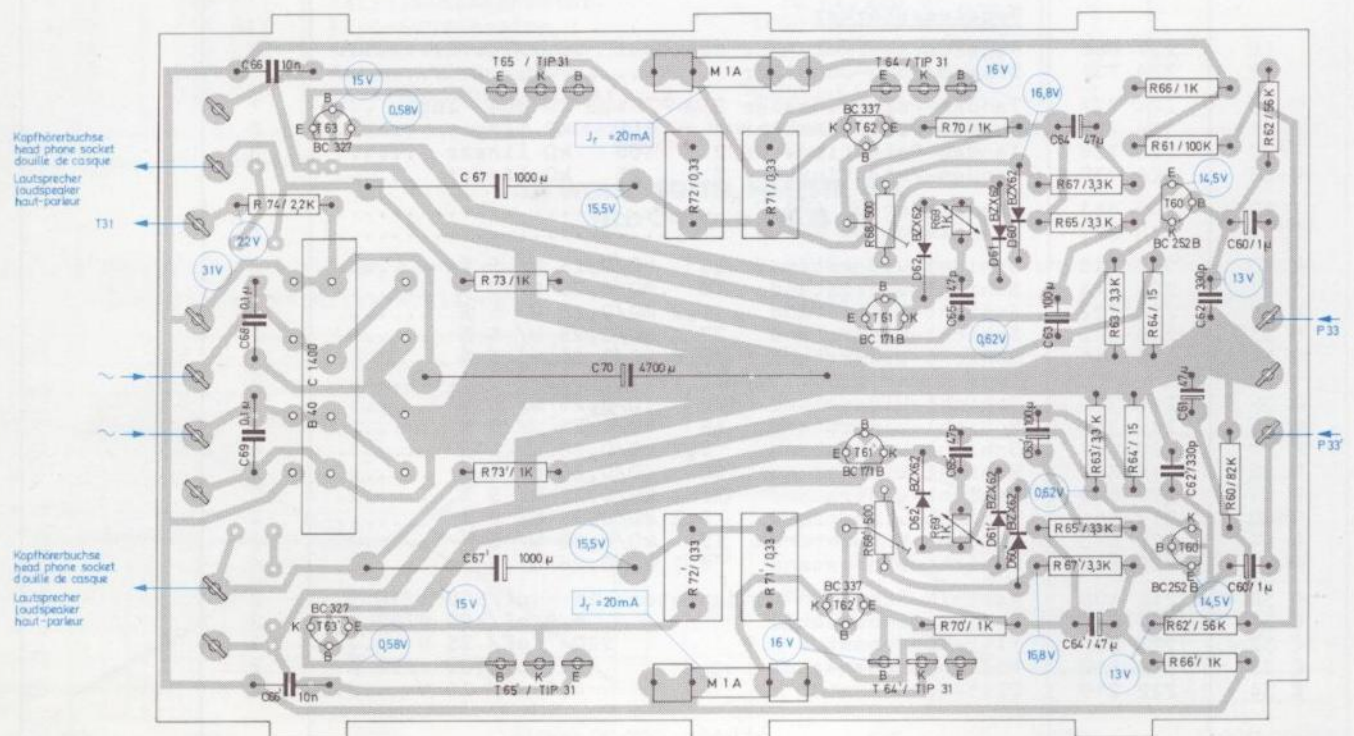


Fig. 5 Ätzsaltplatte des Endverstärkers 227 587 (Leiterseite)



Prüf- und Justierdaten

Stromaufnahme

bei 220 V im Leerlauf	ca. 80 mA
bei 220 V und Vollast	ca. 300 mA

Betriebsspannungen

Vorverstärker im Leerlauf	ca. 15 V
Regelverstärker im Leerlauf	ca. 22 V
Endverstärker im Leerlauf	ca. 31 V
bei Vollast (6,3 V an 4 Ω)	ca. 25 V

Ruhestrom der Endstufen

nach ca. 5 Minuten Betriebszeit mit R 68 einstellen	ca. 20 mA
---	-----------

Ausgangsspannungen

1000 Hz-Signal über den Eingang "Tuner" einspeisen, Eingangswahlschalter in Stellung "Tuner", Balanceregler in Mittenstellung. Lautstärkeregler offen, beide Kanäle ansteuern. Die Ausgangsspannung auf 6,3 V (10 Watt) einstellen. Erforderliche Eingangsspannung ca. 270 mV, Klirrfaktor 1 %

Am Kopfhörerausgang, mit 400 Ω abgeschlossen, müssen 4,5 – 5,5 V anliegen und an der Tonbandbuchse (Kontaktfedern 1/2 und 4/2) 20 – 30 mV, Abschlußwiderstand 100 kΩ.

Den Lautstärkeregler im gesamten Regelbereich auf Parallelität der Reglerbahnen überprüfen. Kanalabweichung K 1/K 2 im Bereich zwischen aufgedrehtem Lautstärkeregler und mechanischer Mittenstellung

max. 3 dB

Kanalabweichung K 1/K 2 im Bereich zwischen mechanischer Mittenstellung und 40 dB unter Vollaussteuerung

max. 5 dB

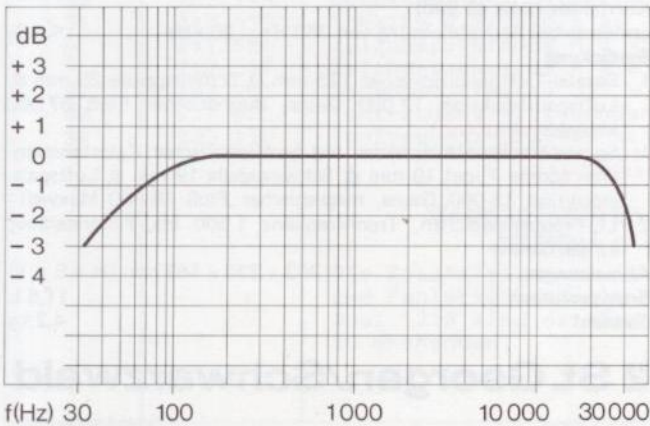
Leistungsbandbreite

siehe Fig. 6

Klirrfaktor

siehe Fig. 7

Fig. 6 Leistungsbandbreite gemessen nach DIN 45 500, 30 – 30 000 Hz



Bass- und Höhenanhebung bzw. Absenkung

siehe Fig. 8 (Seite 7)

Physiologische Lautstärkeregelung

siehe Fig. 9 (Seite 7)

Balanceregler

Regelbereich ca. 12 dB

Frequenzgang des Vorverstärkers

gemessen am Tonband-Ausgang mit 100 kΩ abgeschlossen. 1000 Hz 10 mV am PU-Magnet-Eingang einspeisen.

Ausgangsspannung an der Tonbandbuchse (Kontaktfedern 1/2 und 4/2)	ca. 85 mV
Bassanhebung bei 40 Hz	ca. 18 dB
Höhenabsenkung bei 12,5 kHz	ca. 15 dB

Eingangsempfindlichkeit

Lautstärkeregler offen, Balanceregler in mechanischer Mittenstellung, Maßfrequenz 1000 Hz.

Erforderliche Eingangsspannung für 6,3 V Ausgangsspannung an 4 Ω/Kanal

Tuner, Tonband ca. 270 mV

Störspannung

Contur-Linear-Schalter in Stellung "Linear", Eingangswahlschalter in Stellung "Tuner", Tuner-Eingang mit 100 kΩ abgeschlossen, Klang- und Balanceregler in Mittenstellung.

Störspannung

Lautstärkeregler zurückgedreht

max. 1,5 mV/Kanal

Lautstärkeregler in Mittenstellung

max. 2,0 mV/Kanal

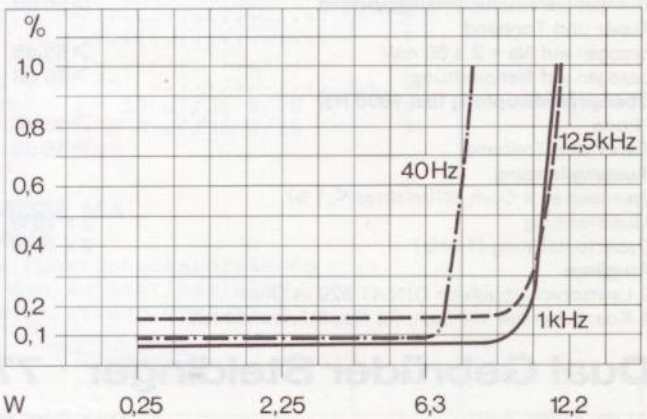
Lautstärkeregler offen

max. 2,6 mV/Kanal

Eingangswahlschalter in Stellung "Phono" Automatikspieler eingeschaltet

max. 25 mV/Kanal

Fig. 7 Klirrgrad bei 40 Hz, 1 kHz, 12,5 in Abhängigkeit von der Ausgangsleistung



Ersatzteile Dual TV 124

Pos.-Nr.	Art.-Nr.	Bezeichnung	Anzahl
1	224 707	Anschlußplatte kpl.	1
	225 269	Anschlußschild	1
2	222 041	Lautsprecherbuchse 2-polig	2
3	222 048	Mehrfachsteckbuchse 5-polig	2
4	223 811	Kabeldurchführung	1
5	227 588	Netztransformator kpl.	1
	210 512	Zylinderschraube AM 4 x 5	4
6	224 261	Stufendrehschalter (Eingangswahlschalter)	1
7	225 675	Kopfhörerbuchse kpl.	1
R 1	211 126	Schicht-Widerstand 100 Ω /0,30 W/10 %	2
R 2	224 733	Schicht-Widerstand 1M Ω /0,25 W/ 5 %	2
8	224 832	Netzschalter	1
9	210 113	Lampenfassung E 10	1
	209 439	Glühlampe 7 V/0,3 A	1
10	224 711	Abschirmkabel 6-adrig	1
11	220 141	Netzkabel kpl.	1
<u>Netzplatte</u>			
12	224 974	Netzplatte kpl. (ohne Isolierplatte)	1
13	217 884	G-Schmelzeinsatz 315 mA träge	1
	217 883	G-Schmelzeinsatz 630 mA träge	1
C 80	224 886	Papier-Kondensator 47 nF/250 V~/20 %	1
14	224 939	Isolierplatte	1
<u>Vorverstärker</u>			
15	227 585	Vorverstärkerplatte kpl. bestückt	1
T 10	209 863	Transistor BC 173 C	4
T 11	209 863	Transistor BC 173 C	4
N 1	224 720	Widerstands-Netzwerk	1
R 10	217 861	Schicht-Widerstand 2,2 k Ω /0,25 W/ 5 %	4
R 11	224 590	Schicht-Widerstand 220 k Ω /0,25 W/ 5 %	2
R 12	216 385	Schicht-Widerstand 15 k Ω /0,25 W/ 5 %	2
R 13	216 429	Schicht-Widerstand 4,7 k Ω /0,25 W/ 5 %	1
R 14	217 861	Schicht-Widerstand 2,2 k Ω /0,25 W/ 5 %	4
C 10	222 219	Elyt-Kondensator 4,7 μ F/ 25 V	2
C 11	222 212	Elyt-Kondensator 100 μ F/ 25 V	1
C 12	216 404	Keramik-Kondensator 82 pF/500 V/10 %	2
C 13	217 873	Folien-Kondensator 1,2 nF/120 V 5 %	2
C 14	216 398	Folien-Kondensator 3,9 nF/ 63 V/ 5 %	2
C 15	222 196	Folien-Kondensator 47 nF/160 V/20 %	2
<u>Regelverstärker</u>			
16	227 586	Regelverstärker kpl. bestückt	1
17	224 731	Stereo/Mono-Schalter	1
P 30	224 727	Tandem-Potentiometer 2 x 1,3 M Ω pos. log. ...	1
P 31	224 728	Tandem-Potentiometer 2 x 100 k Ω linear	2
P 32	224 728	Tandem-Potentiometer 2 x 100 k Ω linear	2
P 33	224 730	Tandem-Potentiometer 2 x 25 k Ω linear	1
T 30	209 863	Transistor BC 173 C	2
T 31	216 042	Transistor BC 253 B	2
R 30	217 843	Schicht-Widerstand 56 k Ω /0,25 W/ 5 %	2
R 31	220 544	Schicht-Widerstand 10 M Ω /0,30 W/10 %	2
R 32	224 722	Schicht-Widerstand 1,2 M Ω /0,25 W/ 5 %	2
R 33	220 602	Schicht-Widerstand 27 k Ω /0,25 W/ 5 %	2
R 34	220 546	Schicht-Widerstand 5,6 k Ω /0,25 W/ 5 %	2
R 35	216 326	Schicht-Widerstand 820 Ω /0,25 W/ 5 %	2
R 36	216 385	Schicht-Widerstand 15 k Ω /0,25 W/ 5 %	2
R 37	220 547	Schicht-Widerstand 8,2 k Ω /0,25 W/ 5 %	4
R 38	216 345	Schicht-Widerstand 150 Ω /0,25 W/ 5 %	2
R 39	220 548	Schicht-Widerstand 1 k Ω /0,25 W/ 5 %	2
R 40	217 861	Schicht-Widerstand 2,2 k Ω /0,25 W/ 5 %	2
R 41	220 543	Schicht-Widerstand 12 k Ω /0,25 W/ 5 %	2
R 42	220 547	Schicht-Widerstand 8,2 k Ω /0,25 W/ 5 %	4
C 30	216 406	Keramik-Scheiben-Kondensator 15 pF/500 V/10 %	2
C 31	217 863	Folien-Kondensator 6,8 nF/400 V/20 %	2
C 32	222 221	Elyt-Kondensator 220 μ F/ 25 V	1
C 33	222 210	Folien-Kondensator 0,1 μ F/160 V/20 %	2
C 34	222 219	Elyt-Kondensator 4,7 μ F/ 25 V	2

Pos.-Nr.	Art.-Nr.	Bezeichnung	Anzahl
C 35	210 945	Folien-Kondensator 33 nF/100 V/10 %	4
C 36	222 499	Folien-Kondensator 0,22 µF/100 V/ 5 %	2
C 37	217 981	Folien-Kondensator 4,7 nF/ 63 V/ 5 %	2
C 38	210 945	Folien-Kondensator 33 nF/100 V/10 %	4
Endverstärker			
18	227 587	Endverstärkerplatte kpl. bestückt	1
19	217 854	G-Schmelzeinsatz 1 A mT	2
20	210 488	Zylinderschraube AM 3 x 12	4
	210 361	Sechskantmutter M 3	4
	224 536	Isoliernippel	4
	220 086	Glimmerscheibe	4
21	217 849	Silizium-Gleichrichter B 40 C 1400	1
T 60	220 535	Transistor BC 252 B	2
T 61	213 186	Transistor BC 171 B	2
T 62	224 726	Transistor BC 337	2
T 63	224 729	Transistor BC 327	2
T 64	221 821	Transistor TIP 31	4
T 65	221 821	Transistor TIP 31	4
D 60	216 027	Diode BZX 62	6
D 61	216 027	Diode BZX 62	6
D 62	216 027	Diode BZX 62	6
R 60	216 383	Schicht-Widerstand 82 kΩ/0,25 W/ 5 %	1
R 61	224 589	Schicht-Widerstand 100 kΩ/0,25 W/ 5 %	1
R 62	217 843	Schicht-Widerstand 56 kΩ/0,25 W/ 5 %	2
R 63	220 526	Schicht-Widerstand 3,3 kΩ/0,25 W/ 5 %	6
R 64	224 736	Schicht-Widerstand 15 Ω/0,25 W/ 5 %	2
R 65	220 526	Schicht-Widerstand 3,3 kΩ/0,25 W/ 5 %	6
R 66	220 548	Schicht-Widerstand 1 kΩ/0,25 W/ 5 %	6
R 67	220 526	Schicht-Widerstand 3,3 kΩ/0,25 W/ 5 %	6
R 68	224 737	Trimm-Widerstand 500 Ω/0,15 W	2
R 69	224 738	Heissleiter 1 kΩ	2
R 70	220 548	Schicht-Widerstand 1 kΩ/0,25 W/ 5 %	6
R 71	224 595	Schicht-Widerstand 0,33 Ω/1 W/10 %	4
R 72	224 595	Schicht-Widerstand 0,33 Ω/1 W/10 %	4
R 73	220 548	Schicht-Widerstand 1 kΩ/0,25 W/ 5 %	6
R 74	217 861	Schicht-Widerstand 2,2 kΩ/0,25 W/ 5 %	1
C 60	222 213	Elyt-Kondensator 1 µF/ 50 V	2
C 61	220 265	Elyt-Kondensator 47 µF/ 16 V	3
C 62	223 278	Keramik-Scheiben-Kondensator 330 pF/500 V/10 %	2
C 63	220 531	Elyt-Kondensator 100 µF/ 16 V	2
C 64	220 265	Elyt-Kondensator 47 µF/ 16 V	3
C 65	213 498	Keramik-Scheiben-Kondensator 47 pF/500 V/10 %	2
C 66	220 533	Keramik-Kondensator 10 nF/250 V	2
C 67	217 847	Elyt-Kondensator 1000 µF/ 25 V	2
C 68	222 210	Folien-Kondensator 0,1 µF/160 V/20 %	2
C 69	222 210	Folien-Kondensator 0,1 µF/160 V/20 %	2
C 70	224 739	Elyt-Kondensator 4700 µF/ 35 V	1

Änderungen vorbehalten

334 WOLFENBÜTTEL, HARZSTR. 16A
TELEFON 0 * 26015

Fig. 8 Wirkungsbereiche der Klangregler, 0dB = Klangregler in Mittenstellung

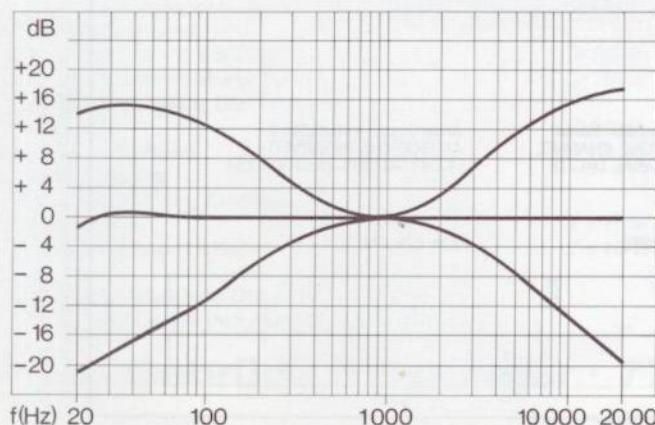
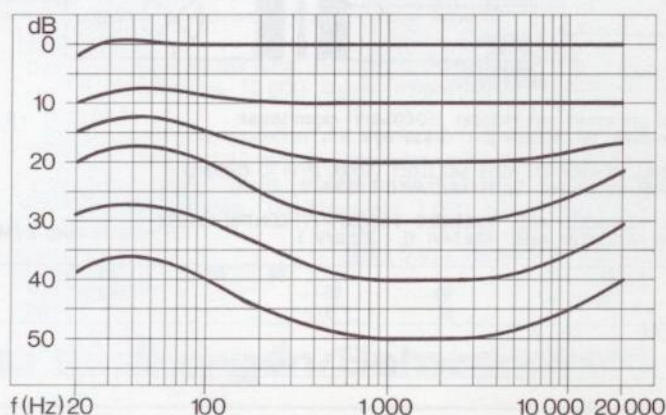


Fig. 9 Wirkungsweise der physiologischen Lautstärkeregelung, 0dB=Lautstärkeregelung öffnen



Ersatzteile Dual HS 52

Pos.-Nr.	Art.-Nr.	Bezeichnung	Anzahl
1	218 991	Abdeckhaube CH 20 kpl.	1
2	225 677	Lautsprecherbox CL 136 nußbaum kpl.	1
	225 679	Lautsprecherbox CL 136 weiß kpl.	1
3	225 589	Konsole nußbaum kpl.	1
	225 588	Konsole weiß kpl.	1
4	225 587	Profilblende kpl.	1
5	223 532	Leuchtstab	1
	200 444	Federscheibe	1
	224 384	Lagerbuchse	2
	210 586	Scheibe 3,2/7,0/0,5 St	8
	210 668	Scheibe 5,3/10,0/1,0 St	4
	210 361	Sechskantmutter M 3	4
6	222 335	Dual-Schild	1
7	224 377	Abdeckring	1
8	223 148	Drehknopf, klein	6
9	221 912	Drehknopf, groß	1
	203 239	Filzring	1
10	210 283	Linzenblechschraube mit Kreuzschlitz B 2,9 x 6,5	4
	210 586	Scheibe 3,2/7,0/0,5 St	8
11	202 371	Halter für Plattenstift	1
	210 286	Linzenblechschraube mit Kreuzschlitz B 2,9 x 9,5	2
12	224 643	Linzenblechschraube mit Kreuzschlitz AM 3 x 10	2
13	210 289	Linzenblechschraube mit Kreuzschlitz B 3,5 x 16	3
	210 648	Scheibe 4,20/14,0/1,0 St	3
14	210 525	Zylinderschraube AM 4 x 25	1
	210 638	Scheibe 4,20/10,0/0,5 PS	1
15	216 488	Netzkabel kpl. (Verbindung, Verstärker-Phono-chassis)	1
16	208 811	Lautsprecherkabel kpl.	2
17	215 954	Schutzfilz (Satz)	1
18	224 632	Typenschild	1
19	223 855	Spannungsschild	1
20	221 145	Verpackungskarton kpl.	1
21	224 654	Bedienungsanleitung 4-sprachig	
Lautsprecherbox			
22	225 703	Lautsprechergehäuse nußbaum kpl.	1
	225 702	Lautsprechergehäuse weiß kpl.	1
23	215 888	Dual-Zeichen	1
	221 455	Sperrscheibe	1
24	223 571	Lautsprecherrückwand kpl. nußbaum	1
	223 572	Lautsprecherrückwand kpl. weiß	1
	217 590	Spanplattenenkschraube mit Kreuzschlitz 4 x 25	6
25	203 925	Steckerwanne kpl.	1
	213 589	Lautsprecherbuchse	1
	216 481	Senkblechschraube mit Kreuzschlitz B 2,9 x 9,5	4
26	222 401	Lautsprecher 195 mm Ø (Tiefton)	1
	220 072	Distanzrolle	4
	211 556	Scheibe 4,3/9/0,8 St	4
	210 367	Sechskantmutter M 4	4
27	224 407	Kalotten-Lautsprecher 19 mm Ø (Hochton)	1
	210 609	Scheibe 3,2/10,0/1,0 St	4
	210 361	Sechskantmutter M 3	4
28	213 329	Tieftonspule 2 mH	1
	218 306	Spulenhalter	1
29	213 330	Hochtonspule 0,38 mH	1
	218 307	Spulenhalter	1
30	202 198	Lötösenleiste 5-teilig	2
31	210 639	Scheibe 4,2/10/0,5 St	2
	217 556	Zylinderschraube M 4 x 45	1
	217 557	Zylinderschraube M 4 x 30	1
32	203 953	Schaumstoffmatte 337 x 204 x 50 mm	2
33	217 880	Tonfrequenz-Elyt-Kondensator 30 µF/35 V/20 %	1
34	203 930	Tonfrequenz-Elyt-Kondensator 8 µF/35 V/20 %	1

Rundfunkhaus Festerling
MEISTERBETRIEB DER RADIO- UND FERNSEHTECHNIK

334 WOLFENBÜTTEL, HARZSTR. 16A
TELEFON 0 * 26015

Die Ersatzteile, sowie die Funktionsbeschreibung und Fehlersuchtafel für den Automatikspieler Dual 1218 sind der Service-Anleitung Dual 1218 zu entnehmen.